

亞爾國時報
文藝附錄

四四號

五五卷



Marzo
de
1930

Año V
Nºm. XXXIV

Suplemento Literario
"El Argentin Djijo"

小説 流浪 (三) 狂自生

A-N山脈の麓にある一つの村落、國営鉄道の終点に食山(ミナス・デ・スク)のある所はチレシートと云ふ町である。平仄と單調な景色のアルヘンティナ——横線一本で描き得る——と云つた様なパンパスの情景を离れて、山脈の麓に来た秀夫たちは、氣分も一變したのであつた。
精神に美を味ふ余裕——山水の美に魂と奪はる、位
お詩的情操があれば、肺病ふんですぐ治るよ。見給へ
昨日より今日、今日より明日は君の血色が公がよくなつて
来るよ……
安ペソショソに泊つて、綠島は三日目に町はまれに古い土塹
通りの一室と借りて來た。秀夫の残金では二人の生活は幾月もはすぐせなかつた。
詫びしい町はそれの借家に移つた綠島は簡単な自炊道具と買って来て、半年や一年の滞在の準備としたのであつた。
緑島は鉱山に仕事を見つけて毎日仕事に行つた。日給八ペソの賃銀は生活費の安いチレシートでは、日曜日に二人が飲むセルベテサの一本代を餘すに充分であつた。本代を淋しい思ひをし盡間、緑島が鉱山へ行つた後の留守は、可成り淋しい思ひをしました。秀夫は時々町の外に散歩に行つたのであつた。町を一步外に出れぬ、未だ田舎の風物は太古の姿そのままで、一里も山奥に這入れば、弓矢を持つ「インディオ」達が半裸体で遊んでゐる。月夜の晩ふどはサボテン山で焚火をしながら、「ギターラ」の乱調子に合はせて、四五人の男女が入り乱れて踊り狂つて

くるのを、時々秀夫は見たのであつた。
綠島が友の爲めに働いた彼の仕事は、八時間労働でトロッコに鉱石を積んで押すのであつた。可なり強烈な仕事過激な労働であつたが、病友の爲めだと恩へば隠には何の苦痛でもつかつた。
昌……ほんとうに済まない加エ、毎日の労働で體分獲れるだらうね……秀夫は仕事から帰つて来た綠島の手と顔と髪を摸つて玄少のであった。
「ナニ東か仕事で、半分は遊んでゐるんだよ。昌二も一人で淋しいだらう。明日はモンテの方に一度遊びに行つて見給へ……サア、マテでウ飲むかね……」
事も言ふと吉つて少しの苦痛も見えない綠島の態度を見ては、秀夫は心に泣き下ら感謝するのであつた。
その年の冬はすきで、亜熱帯のチレシートにも春が訪れた。
新緑は再生した。
鉱山所の所長はサンチャロ・カストロ氏と云つて、ラ・リスハ州選出の上院議員 A 氏の弟であつた。夙年名望共に堂々たる紳士で、一般の人より人気のよい人であつた。
終日汗みどろになりて働く一日本青年は鉱山の人々の話題になつたのである。處い／＼日本、ロマンティックふ櫻咲く日本より来る一人の日本青年、病友の爲に毎日／＼働いてゐる綠島の凡評が、いつか所長の耳にも直入つたのであつた。
ある日の午後の休憩時間に綠島はトロッコの上にボルサを敷いて休んでゐた。其の日所長サンチャロ・カストロ氏は一人の秘書と、休憩時間に鉱山を廻つて居た——ザ、トロッコの上に休んでゐる綠島を見ると急いで歩いて来たのであつた。
所長の近ずいたのを知つた綠島は、破れぎつた鳥打帽に手をかけて会釈した。
「エナス・クレデス、セニオール……」

所長はおだやかに笑顔で彼を見た。

「二」のカツエーには緑島一人にふつた。

× × × ×

ケ・タル・ホーヴエン山に腰を掛けた。緑島は思つた。
「…ファンする程、平民的男とは聞いて居たが、…ナル程、碎
けてゐるわい…」

サボテン山の墓場——所長の妹ハウリーナとの喪——秀夫の
死——死そのもの、如く寂として眠りに入つてゐる。外墓の標
を立めた緑島は尚も没想にふけつてゐる。

× × × ×

暫くして所長もトコッコに腰を掛けた。緑島は思つた。
「…ファンする程、平民的男とは聞いて居たが、…ナル程、碎
けてゐるわい…」

…ブラジルの珈琲園——日本のK子——松村の病死——
サボテン山の墓場——所長の妹ハウリーナとの喪——秀夫の
死——死そのもの、如く寂として眠りに入つてゐる。外墓の標
を立めた緑島は尚も没想にふけつてゐる。

× × × ×

所長は日本の話しや東洋の話——また緑島の病友秀夫の事
まで親切に尋ねた。
渡航後、流浪に流浪をつづけた緑島はスペイン語は余り堪能
でなかつたけれども、丁大学当時より語学は可なり得意
で、ドイツ語と英語は自由自在であった。
サンナルソン氏は、鞍山学専攻の後の獨乙へ五年間留学した
経てのある男である。二人の会話はドイツ語にちつたドイツ語
の判らぶれ、彼は、目をクルクルさせてゐた。
風景絶可日本、進歩せる医学や古典的ア美術ぶとは、サ
ンチエルソの憧れの物であつた。
学問者には惜しい人物——トロッコ押しには勿体ない男——
と思つた所長は、早速事務所に緑島を迎へたのであつた。
緑島は事務所で簡単な会計事務を見る様にふつた。
それと共に、チケットに在る国立肺病院院長ドクトル・フル
チネス氏と彼の病友秀夫の為めに紹介して呉れたのもその
日であつた。

松村、嬉び給へ、僕もいよいよ事務所の方に廻つたよ。それに
明日は一日休暇を呉れたんだ。所長の奴可なり誇せる男で
色々面白い話をして居たよ。それから明日は愈々病院に行つて
最一度診察を受けて見やう——見給へ、此人が紹介状をく
れたらよ……

（2）

パンパスの田舎道と馬は黙々と歩むのであつた。
牧場の交差点では、最、う二十分もすれば着くであらう。
風は止んで、晴れた冬空には青い星がさくらめてゐる。
夜の自然は静寂そのもの、如く馬の蹄のみがひく。
馬の蹄子は未だ何を考へてゐるのか。
崩壊の壁は、つた外壁の櫛を立て、時々すり泣く聲がした。
（つづく）

短篇
無題

秋が更けて、霜を帶びた風が吹く頃になると、自然も
どうやら装を変へて来る。蓮山の眺めも、し、紅葉も美しい。ヒューッといふ
音につれて、火の断ちが登切った大空に舞ふ上るところ
など、言はれい感がある。そんな時、吾々の五感
も澄んで来る、そして又沈む、やがてそれが幽寂の情
に變つてピシ〳〵と迫つて来る。

彼はその頃の透明な空氣を通じて、感情と織り合
で寫す事の大好きだつた。何れも絵には作り難い。
レンガの描寫は恐ろしく纖細なものだ。画廊や雀斑
等は眞物より以上に描出する。だが色の方にいたつては
色盲と同じことだ。

彼は両眼に笠の台をたくして、葉の落ちた柿の木に、一
つ、二つ、名残せとめる赤い実が迷ひ雲すら見られおい
天空と背景にして寫し出してゐる。シルエットを眺め
ながら、絵にふらふらいものと無理やりに絵にして見様
と、下駄をすりへらすのは馬鹿ぶつつた。こんぶ時は、
苦しい金を工面しても、田畠半におさまつて、右手の運動
を始める方が自分には大賛成だし、又其の方が合理的だと
考へてゐた。

そこへ、老練な悪友がやって来たからたまらない、早
速合理的と思ふ方へ道とつた。

静跡が座を立つて、悪友は貞奴に

「この人、静跡に…………だ」
と云ひ得ない所と眼で話した。

「まあ、お、

と、貞奴はお、が、やう、ふしおをして見せた。

貞奴は彼の耳元で私語いた。
その秘密は「静称（ザ）嫌よ、姉様」と云ひふがうも、無理に躊躇された。兩ショットの終りに、ホンの一瞬すきとほる様子

寒にあそはれて眼をさめた時は、離島から分家に掛けたある石橋の上に腰ほしにふつて、其の上に春琴の羽織が打掛けられてゐた。

「あら、おめかめ？」

通りがかりの女中の声に櫻が風して醉のさめた連友の顔が、そして貞奴が姿を見せた。彼女は「あんたは罪です」と言ふ様な微笑を口元にうがべ、意味深い睨みを悪友に向けてゐた。

頭の重い彼であつたが、其の視線を見た時針の様な鋭さで、或る不安と直感した。しかししたら、とふ不安は——次の瞬間、疑ふ余地のない事実として現れて來た。静跡の目には涙が光り、唇はかすかに震つてゐた。

彼は断崖に立つた思いがした、と同時に滑り落ちてゐた。静跡の顎がグラグラとゆれて、喜んだ。

彼は淋しい様な笑ひた様な喪ふ気持ちにおかれだした。

突然

アハハハ

死んだ
労働者の話

丘谷啓一郎

俺の血の量り賣りが初まつた！

さうしたら色んぶ奴等が

手に纏を下がて出て未だ

俺はそんで心臓のあたりに

×スをさしたんだ

ボトボトと血が流れた

苦しがつて？

苦しさ、然し其の中に

心地よいぬあるね

うすると奴等は

一滴もおしゃがつて

奪ひ合つて

俺はまた叫んだ

正當ふ血の賣だぞ呉れ口！

徘徊何時秋何わ
徊はとさ近づきてゐる
し煩惱か語る風は
馬の轡に

さうすると
此處は何處か？
今は人間の云つてゐる

月が消えて去つた。
樹が遙さに立つた。
雲が霧に立つて蚊と一緒に
飛んで去つた。蝶の青めし姿
あ、寒い人達に遠く
去りて又帰へらす

行方も知れず
さ迷へり。
○
わが心
しとくと降る
なやましき弥生の雨
わが心
何處にありや
さ
○
わが心
何處にありや
自殺も決却すれば
がすかに射し来る
真知の光を蒙じて
その光！
その光を與へ給へ。



一九三〇・三九

5 君の日誌 南國浪人

亡友S君の日誌を繰くと、黒い表紙の裏にこう云ふ文句が

書いてあつた。
「どんよりと墨り行く大空と眺めつゝ思はいつしが君づかの
胸に咽び入り、瞳形見のデスマの若木よ、誰がわづ胸
中の秘密を知らうぞ。あれ夢か、幻の世に長らへてサ
ホはぬ恋に泣き、空しく消えゆく身の夢さ」
末し方は烟の如せ一機

いでや彼、恋の白兵戦を演じた頃から死に至るまでの日誌

の一部を世に紹介しよう。

七月一日

僕はほんとに馬鹿だ。氣遣ひだ。先方の精神も探らへいで
まんまと恋に陥つて居る。今日ふんせ何だ、躊躇は彼女の店
に行かずかづからと笑つて、そんふにまで気遣りするではあ
いが。その癖向の合つてはピク／＼者で、何一つの談話さへ差向
け得ない。言はんとして唇を標はせると云ふ命令、懐病者の
常として見て見ぬ振り、愛ふ態度で几帳面ふ顔付して居
るのを自分から笑止しし。それが若し蛇の兎の比思ひだつたら彼女がらどんふに侮辱
せられて居るだらう。ア、苦しい、苦しい。

七月二日

昨日一日見かづた爲めが彼女が非常に悪くなつた。
今日は眞顔を見てニッコリ笑つてやらうと待ち構へてよい時分
を見計つて行つたら生憎馬車が沢山あるし日本人や其他に
自分が日暮嫌つて居るので引つ返して暫くM街の一角にたゞみ再び
やつて行つたら彼女は恰も待ち兼ねて居たのがやうに門口に坐
て此へたので一寸会報して内に這入つた。

（日本語より）日本は實に美しい國です
と答へた。彼女はからず様に
「ノービジアガ居るからでせう、岐度そうでせう」
美しい顔を突出して自分の心を讀むかのやうに訊く。
「居ません、決して居ません、暫つて
二、三晩結けさまにおつた、なほ附け加へて自分には大ふる
希望あり理想である此の人は語せまいと威張つた後
「貴男こそノービジアガ居るでせう」と即いたら
ハイ居ます私のノービスは佛蘭西系の人です、併しまだ若
いから、この二三年後にハツキリしまりますう
自分の心は一大快極を持つて粉碎せられたかのやうに感じ
た。しかし自分も男である。こんな時色に現して弱身を
見せてはふらぬと氣を引き立て、大に戀愛問題を論じ彼
女と煙に巻いた。
最後に「恋と云ふものは畜生ではいけ無い」と諷刺的に忠告の積りで云つたが、其時の自分の言葉は確に震えて
居た。

彼女は黙つてうなづいた後
「もし貴方あなた御婦人は必ず日本人に限りますか」と訊く。

（以下次三）

～～～(5)～～～

どう見ても奇麗か子だと思はれてなうね。今日は殊の外幸
みこぼれて居るので、常々思つてゐる事を打明けて見やう。
幸ひモーソガ居ふいがら好機運すべからずとまり置る
がつたが話の承口と持ち出す爲に
「貴女は毒氣ではありませんか」と云つたう「何大丈夫です
よ」と彼女はニッコリ笑つて美しい顔を掩ふた。彼女は自分
のチーブルの面前にある机に小腰をもたせながら色々の説
をした場句
「此處と日本とどちらがよいですか」

「日本がよいです。日本は實に美しい國です」と答へた。彼女はからず様に
「ノービジアガ居るからでせう、岐度そうでせう」美しい顔を突出して自分の心を讀むかのやうに訊く。
「居ません、決して居ません、暫つて
二、三晩結けさまにおつた、なほ附け加へて自分には大ふる
希望あり理想である此の人は語せまいと威張つた後
「貴男こそノービジアガ居るでせう」と即いたら
ハイ居ます私のノービスは佛蘭西系の人です、併しまだ若
いから、この二三年後にハツキリしまりますう
自分の心は一大快極を持つて粉碎せられたかのやうに感じ
た。しかし自分も男である。こんな時色に現して弱身を
見せてはふらぬと氣を引き立て、大に戀愛問題を論じ彼
女と煙に巻いた。
最後に「恋と云ふものは畜生ではいけ無い」と諷刺的に忠告の積りで云つたが、其時の自分の言葉は確に震えて
居た。

彼女は黙つてうなづいた後
「もし貴方あなた御婦人は必ず日本人に限りますか」と訊く。

（以下次三）

～～～(5)～～～

短歌　おもい　七味　美子

ふして吹け秋風の灰。

三、風俗下馬評目くそ鼻くそノ嘲笑

叢にすだく虫の音宣し
たがき、わりて品さだめせん。

いつしがに其日／＼を待ちわびて
淋しく結ふわざ想ひ式。
云ふ人も書く人も亦罪あらじ
奇しきふたりの宿生にあれば。
又まぐれカンボの路に珍らしの
人には解けぬ虫の声さく。

ひたぶるにおもひせまれば虫の音は
パンへのてへわざ魂さそふ。
つく息の霜と化しなも寒き日も
成塊焰ゆる炎の如し。

徳利夜話　丸田　黙

氏は土。名は土瓶。字子と徳利と曰ふ。
常に物云はず。云へば必ず裏々と云ふ。満ちては縁座す檻
間の部屋。起らては交る観客の反。我ぢ物類に高棲に列ふ
り。時々更ぐるを知らず。空しければは棄て頬られか。
色常に失せず。時未れぬ必ず出で。陽氣を増し。同仁の愛を
以て迎へらる。偶々喜びぬ人あれども。吾が罪に非す。
飲めや人。喰へや人。舞へや人。憐めや人。

二、高潔不藝比べ
史にてさく工内重。河成思ばる、

感想と鑑賞的批評　在口市　石井清造

私は私の知人に對して無意識に失敬しまる。
然しそれは私の知人の考へる様ふ無夢想ではない。
ろ轉の念を以て對してゐるのです。
詠つては最早時代じやぶいのですから。

私は放浪つて事を知らぶい。
私の短い年月の経験に依れば放浪は贊美だ――
私の生活は灰色で單調がマンネリだムです。
それを表現する様式も亦?

私は私に対する批評を皆肯定する。
でも何分かの註解を加へての事です。
それこそは、私の人生途上に於ける試練ある故に・

弱者は多く吹へ。強者は黙する。
金權力を用ひる。それは「私は弱者です」と云ふ告白です。
强者虚よ彼等のために悲しんで下さい。

全人譜度

附録とせすに半ヶ月刊か月刊かのまとまつた文藝物と
創刊發行したらどうです。

故見する黒潮氏よ。
氏は黒潮と何と解してです。
黒潮とは赤潮に対するアナルキズムの事ですよ。まさか、
氏は無政府主義者じやふいでせう。まさか、
氏の作品を見る時、氏よアナクロニストでふい様に。

多作が寧ろ乱雑かてつ称氏の作品を読む時、文句ぶし
に頭を下げる。多くは其の多作の反面に粗野の間々ある事を忘れてはいけ
ませぬ。
兎に角、生田春月を思はせる氏は在華同胞中一位に位する
詩人とするは邪眼か？

或景色 比雅
拘氏
私は是と讀んで女学校出の若衆様の経済法つてのを感じ
た。心的ふ何とふく青白いインテリのヒロイズムです。
詩とせすに小島とすべきでした。

彼奴等は——北岡健氏

先月中の不振が怠慢の作品の中に「是は？」と思はせた
作です。作者よ共に口吟でみたまので——とは云へ目的意識
で書かれた以上、その次へ「だがら」を加へるべきじやふい
でせうか？あれぢや屋のふい一九二九年ものです。

心は——北岡氏
彼は病のる——丘谷氏

歌々として流れてるエトランジエの悲哀！
共に内容に於て近代人共通の悲哀の人生詩です。そし
て後者の新感覺派的表現手腕に敬意を表す
共に良く現実を描んだ作です。

夏の日 てい子
ろ葉集を思はせる女ふらでは見られふい才筆です。
氏の才筆を祈る。

小説「流浪」狂自生
私は前編も後編も知らぶい。それ故に長篇の批評は元と
して不可能です。

二・一八

○紙上匿名は差支へふさも住所氏名は明記のこと。
○論文、創作隨筆 別に規定は設けません。

○和歌、俳句題は隨意
○原稿は明瞭に願ひます。

校書家諸氏へ！

編輯部